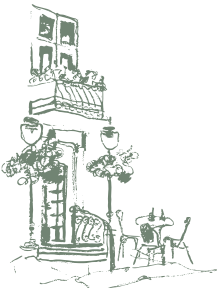


# PROUVÉ HOME & LIVING



orange blossom | ylang-ylang  
sandalwood

## DIRT BUSTER

INDUSTRIAL STRENGTH  
EXTREMELY EFFECTIVE FORMULA

ПЛЫН ДО МОЦНО ЗАБРУДЗЮЮХ ПОВЕРХНИ

### PLYN DO MOCNÓ ZABRUDZÜYÜCH POWIERZCHNI

Co może linpar: praktycznie wszystko – nierazem twarde, niezabezpieczone i odporne na działanie środków odczynu alkalicznym: kostkę brukowk, terakotk, linoleum, kafelki, nalty na dachach, balkonach, tarasach, powierzchnie metalowe. Ponadto możn zrobić do prania zabrudzonej odziedu i tapicetki.

Zobacz, jak prosty jest w użyciu: plyn możn stosowd do zmywania powierzchni lub do prania.

#### Zmywanie powierzchni:

- Lekkie zabrudzenia: dodaj 10 ml plynu na 1 l wody.
- Standardowe zabrudzenia: dodaj 25 ml plynu na 1 l wody.
- W przypadku trudnych do usuniecia zabrudzen: dodaj 50 ml plynu na 1 l wody.

W przypadku uporczywych i bardzo silnych zabrudzen: stosowac w rozciezczeniu 1:1.

Ostrożności nigdy za wiele: ten plyn ma w skladzie wiele srodkow czynnych. Jesli masz wątpliwosci, czy nie uszkodzi czyszczonej powierzchni, sprawdź wcześniej jego działanie w nieekspozowanym miejscu.

Składniki: 5-15% niejonow srodkow powierzchniow czynnych, <5% EDTA i jego sole, <5% amfoterne srodkow powierzchniow czynne, kompozycja zapachowa (Linalol, Benzyl Salicylate, Hexyl Cinnamal, Limonene), methylchloroisothiazolinone, methylisothiazolinone, 2-bromo-2-nitropropane-1,3-diol. Zawiera Sodium Metasilicate, C12-15 Pareth-7.

#### NIEBIEZPIECZYSTWO. Powoduje powazne oparzenia skóry oraz uszkodzenia oczu. Działa szkodliwie na organizm wodny, powodujdci długotrwałe skutki. Stosowac rekawice ochronne/odzież ochronną/ochronę oczu/ochronę uszu. W PRZYPADKU DOSTANIA SIĘ DO OCZU: Ostrożnie spłukaj wodę przez kilka minut. Wyjąć soczewki kontaktowe, jeżeli są i można je łatwo usunąć. Nadal płukać. W PRZYPADKU KONTAKTU ZE SKÖRÄ (lub z włosami). Natychmiast zdjąć całą zanieczyszczoną odzied. Spłukać skórę pod strumieniem wody lub przysychać. Instrukcja uolnienia do srodowiska. Natychmiast skontaktowac się z OSÖRODKIEM ZATRUCIA/lekarzem... Zawartość/pojemnik usuwac do odpowiednio oznakowanych pojemników na odpady zgodnie z krajowymi przepisami. W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza należ pokazać pojemnik lub etykietę. Chronic przed dziećmi. Zawiera Linalol, Benzyl Salicylate, Hexyl Cinnamal, Limonene, Butylphenyl Methylpropional, Geraniol, Hexyl Salicylate, Tetramethyl Acetyloctahydrophantholone, Geranyl Acetate i mieszaninę poreakcyjną 5-chloro-2-metyl-2H-izotiazolo-3-onu [nr WE 247-500-7] i 2-metyl-2H-izotiazol-3-onu [nr WE 220-239-6] (3:1). Może powodowac wystąpienie reakcji alergiczej. Najlepiej zażyć przed koncem: data i numer partii na opakowaniu.

### CLEANING LIQUID FOR VERY DIRTY SURFACES

What you can clean with it: practically everything. Clean unprotected, hard surfaces and alkali resisting surfaces: paving stones, terracotta tiles, lino, tiles. Wash the residue off the roof, balcony, terrace, and metal surfaces. You can also use it to clean dirty clothes and upholstery.

See how simple it is: you can use the liquid to clean surfaces or to wash fabrics.

#### Surface cleaning:

- If lightly soiled: add 10 ml of liquid to 1 l of water.
- If normally soiled: add 25 ml of liquid to 1 l of water.
- Dirt difficult to remove: add 50 of liquid to 1 l of water.

Washing: add 10 ml of liquid to 1 l of water.

In the case of stubborn stains and heavily soiled surfaces: use a 1:1 solution.

You can't be too careful: this degreaser contains many active agents. If you're not sure if it will damage the surface, it's a good idea to test the effect on an unobtrusive area. Never apply to wooden surfaces.

Ingredients: 5-15% non-ionic surfactants, less than 5% EDTA and salts thereof, less than 5% amphoteric surfactants, perfume (Linalol, Benzyl Salicylate, Hexyl Cinnamal, Limonene), methylchloroisothiazolinone, methylisothiazolinone, 2-bromo-2-nitropropane-1,3-diol. Contains Sodium Metasilicate, C12-15 Pareth-7.

ANGER. Causes severe skin burns and eye damage. Harmful to aquatic life with long lasting effects. Wear protective gloves/protective clothing/eye protection/face protection. IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. IF ON SKIN (or hair): Take off immediately all contaminated clothing. Rinse skin with water or shower. Avoid release to the environment. Immediately call a POISON CENTER/doctor... Dispose of contents/container to properly labeled waste containers in accordance with national regulations. If medical advice is needed, have product container or label at hand. Keep out of reach of children. Contains Linalol, Benzyl Salicylate, Hexyl Cinnamal, Limonene, Butylphenyl Methylpropional, Geraniol, Hexyl Salicylate, Tetramethyl Acetyloctahydrophantholone, Geranyl Acetate and reaction mass of 5-chloro-2-methyl-2H-isothiazol-3-one and 2-methyl-2H-isothiazol-3-one (3:1). May produce an allergic reaction. Best used before the end of: see date and batch number on the packaging.

### LÍQUIDO PARA SUPERFÍCIES MUITO SUJAS

O que pode limpar: Praticamente tudo. Limpas superficies desprotegidas e duros: pedras de pavimento, tijoloira, telhas. Lave o telhado, varanda, terraço e superficies de metal. Também pode usar para limpar roupas sujas e estofos.

Veja como é simples: Use o líquido para lavar superficies ou para lavar tecidos.

#### Limpeza de superfícies:

- Se estiver ligeiramente sujo: adicione 10 ml de líquido a 1 l de água.
- Se estiver normalmente sujo: adicione 25 ml de líquido a 1 l de água.
- Sujeidade difícil de remover: adicione 50 ml de líquido a 1 l de água.

Lavagem: adicionar 10 ml de líquido a 1 l de água.

No caso de manchas difíceis e superficies muito sujas: use uma solução 1:1.

Você deve ser cuidadoso: este líquido contém muitos agentes ativos. Se você não tiver a certeza se isso irá danificar a superfície, é recomendado testar o efeito numa área discreta.

Ingredientes: 5-15% de tensoativos não-iónicos, <5% EDTA e respectivos sais, <5% tensoativos anfóteros, perfume (Linalol, Benzil Salicilato, Hexil Cinnam, Limoneno), metilcloroisotiazolinona, metilisotiazolinona, 2-bromo-2-nitropropeno-1,3-diol. Contém Metasilicato de Sódio, C12-15 Pareth-7.

PERIGO. Provoca queimaduras na pele e lesões oculares graves. Nocivo para os organismos aquáticos com efeitos duradouros. Usar luvas de protecção/roupas de protecção/protecção ocular/protecção facial. SE ENTRAR EM CONTACTO COM OS OLHOS: enxaguar cuidadosamente com água durante vários minutos. Se usa lentes de contacto, retire-as, se tal lhe for possível. Continuar a enxaguar. ENTRAR EM CONTACTO COM A PELE (ou o cabelo): Retirar imediatamente toda a roupa contaminada. Enxaguar a pele com água ou tomar um duche. Evitar a libertação para o ambiente. Contacte imediatamente um CENTRO DE INFORMAÇÃO ANTIVENENOS/médico... Eliminar o conteúdo em recipientes de resíduos indicados de acordo com as regulamentações nacionais. Se for necessário consultar um médico, mostre-lhe a embalagem ou o rótulo ou o teor fora do alcance das crianças. Contém Linalol, Benzil Salicilate, Hexil Cinnamal, Limonene, Butylphenyl Methylpropional, Geraniol, Hexyl Salicylate, Tetramethyl Acetyloctahydrophantholone, Geranyl Acetate and reaction mass of 5-chloro-2-methyl-2H-isothiazol-3-one [E N 247-500-7] and 2-methyl-2H-isothiazol-3-one [E N 220-239-6] (3:1). Pode provocar uma reação alérgica. Utilizar de preferência antes de: ver data no embalagem.

### PRÉPARAT ZA SILNO ZAMÝRSENÍ POWĚRCHNOSTI

Kakvo možete da čistite s njego: praktičeski vsjicno – tvrdi povierzchnosti, nezashitene i ustojivije na delovanje alkalijne pame, terakota, plohe, otloganija na podovima, balkoni, terasi, metalni povierzchnosti. Osim toga može da go ispolzava za pranje na posredstva drevi i tapicerija.

Vizj koliko e lisen za upotrebu: preprata može da se ispolzava za ismizane na povierzhnosti ili za prane.

#### Počistane na povierzhnosti:

- Leko zamrsavanje: pribavi 10 ml ot preprata k m 1 voda.
- Običajno zamrsavanje: pribavi 25 ml ot preprata k m 1 voda.
- Za uporigiti letna: pribavaete 50 ml tečnost k m 1 voda.

Rečno prane: pribavi 10 ml ot preprata k m 1 voda.

Prri uporigiti i mnogo tezhki zamrsavanje: da se ispolzava razveden v s'jostinoe 1:1.

Bydi mnogo vnimatelen: tozi preprata sadrija mnogo aktivni agenti. Ako se sumnjavati, dani nama da poverdi počistvanata povierzhnost, predvaritelno proverdi dejstveto mu na nevizidno mjesto.

Sastavnik: 5-15% nejionotenni povierzhnostnoaktivni veshstva, <5% EDTA i soli, <5% amfoterne povierzhnostnoaktivni veshstva, parfomi (Linalol, Benzil salicilat, hexil cinnamal, limonene), metilchloroisotiazolinon, metilchloroisotiazolinon, 2-bromo-2-nitropropeno-1,3-diol. Sadržava natrijev metasilikat, C12-15 Pareth-7.

OPASNO. Priznjava tezhki izgaranje na kožata i serozno uvrjednje na očite. Bredni za vodnate organizmi, s dgljotrvalet efekti. Ispolzavati predlajani rekavici/predlajano odelo/predlajani ocular/protekcija facij. PRRI KONTAKT SA OČITE: Promajvati vnimateleno s voda v predlajano vreme na nekoliko minuta. Osim toga kontaktirati lešu, ako imate takvija i doložitko tova v'vazljivo. Prodlatvavate da primavite. PRRI KONTAKT SA KOŽATA ili kosa: nezabavno svavete čistito zamrseno oblnost. Oslajte kožata svojoj v'vazljivoj leži. Nežabavno obavite u CENTRU PO TOKSIKOLOGIJU/na lekaru... Da se ispolzava ispolzavete v podložio oznachenici kontejneri za otpradije s'jostvostvane s nacionalnim razpolozbi. Naj dobrot: dati i nomer na partidata na opakovanje. Da se s'jvavira na vijest obesa na deca. Sadržija linalol, benzil salicilat, hexil cinnamal, limonene, butylphenyl methylpropional, geraniol, hexil salicilat, tetramethyl acetyloctahydrophantholone, geranyl acetate, tetramethyl acetyloctahydrophantholone, reaction mass and reaction ratio of 5-chloro-2-methyl-2H-isothiazol-3-one [E N 247-500-7] and 2-methyl-2H-isothiazol-3-one [E N 220-239-6] (3:1). Može da predložava alergična reakcija. Naj dobrot: dati i nomer na partidata na opakovanje.

500 ml / 16.9 fl.oz.

direct selling only

MADE IN EU

[P] PROUVÉ sp. z o.o. sp. k.

Poland, 53-012 Wrocław, Wyścigowa 56 H, + 48 786 222 324

www.prouve.com



5 902846 300298